

Pantallas de conductor (DDS activado)

Use los botones o con el objetivo de subir o bajar para mostrar una de las siguientes pantallas. Para obtener más información sobre las pantallas de conductor, visite la página www.SE5000.com

Tiempo que queda por conducir
 Tiempo que queda de conducción hasta la siguiente actividad

Siguiente actividad (inicio del descanso diario)

Se muestra la vista del tiempo que queda de conducción

Cuánto tiempo debe durar el descanso para obtener más tiempo de conducción

Tiempo que queda hasta el descanso
 Actividad actual del conductor (descanso)

Tiempo que queda de descanso hasta que esté disponible más tiempo de conducción

Actividad actual del compañero del conductor (disponible)

Tiempo de conducción disponible después de este tiempo de pausa/descanso

Visión general
 Actividad actual del conductor

Tiempo de conducción desde la última pausa/descanso

Tiempo de pausa acumulado del conductor

Actividad actual del compañero del conductor

Duración de la actividad del compañero del conductor

Hora local

Horario de trabajo
 Indica que se muestra la información del conductor

Tiempo de trabajo desde la última pausa

Tiempo de trabajo diario

Tiempo de descanso diario

Tiempo de trabajo semanal

Velocidad y odómetro
 Tipo de tarjeta insertada en la bandeja 1

Velocidad actual

Tipo de tarjeta insertada en la bandeja 2

Odómetro

SE5000-8.1, 105010P/01R01 ES

Guía de consulta rápida para el conductor

Inserte su tarjeta

1. Mantenga pulsado el botón marcado con 1 (si es el conductor) hasta que salte la bandeja de tarjetas. Pulse 2 si es el compañero del conductor.

2. Inserte la tarjeta con el chip hacia arriba.

3. Empuje la tarjeta hasta que encaje en la bandeja.

4. Cierre la bandeja empujándola con cuidado.

El vehículo debe estar parado cuando inserte o retire una tarjeta.

Retire (extraiga) su tarjeta

1. Mantenga pulsado el botón 1 si es el conductor. Pulse 2 si es el compañero del conductor.

2. La pantalla le pedirá que seleccione el país de fin. Use los botones de las flechas para desplazarse hasta su país de fin. Confirme la acción pulsando el botón **ACEPTAR**.

3. La bandeja se abrirá. Empuje la tarjeta desde abajo hacia arriba a través de la abertura en la bandeja y la tarjeta saltará.

STONERIDGE - HEMOS CUBIERTO TODOS LOS ÁNGULOS



Para detalles completos sobre la funcionalidad del SE5000-8.1 consulte el Manual del conductor y la empresa o visite www.SE5000.com

6. Seleccione y confirme la actividad *Descanso*. En este ejemplo no se tiene que ajustar nada.

5. Lo siguiente aparece.

7. Continúe con el paso 4 del capítulo 4 del manual *hasta ahora? SI*.

6. Seleccione y confirme la actividad *Trabajo*. Ajuste y confirme la hora (hora y minutos) cuando terminó la actividad.

4. Seleccione y confirme la actividad *Trabajo*. Ajuste y confirme la fecha en que terminó la actividad (23/11). La hora por defecto es la hora local de la última retirada de tarjeta.

3. Lo siguiente aparece. Se indican la fecha y la hora local de la última retirada de tarjeta.

2. Confirme *Añadir entradas manuales con SI*.

1. Seleccione y confirme *NO*.

Caso: Usted llegó a las 15:23, 23/11 y retiró la tarjeta. Usted realizó otros trabajos hasta las 17:00 y descansó hasta las 20:37, 23/11, momento en que volvió a insertar la tarjeta.

?Dsc. hasta ahora? NO

6. Ahora usted está listo para conducir.

5. Seleccione y confirme *SI* para confirmar las entradas o *NO* para borrar o modificar las entradas.

4. Confirme si desea una impresión o no. tarjeta es menos de nueve horas.

3. Seleccione y confirme *País de inicio* para el día actual de trabajo. *Nota!* No se usarán los pasos 2 y 3 si el tiempo entre retirada e inserción de la tarjeta es menos de nueve horas.

2. Seleccione y confirme *País de fin* para el último día de trabajo.

1. Confirme con *SI*.

Caso: La tarjeta de conductor se ha retirado al final del último día de trabajo y se ha insertado al empezar un nuevo día de trabajo.

?Dsc. hasta ahora? SI

2. Continúe con *?Dsc. hasta ahora? SI* o *NO*. Nota: después de que finalice el plazo (1 o 20 min), ya no se pueden realizar entradas manuales.

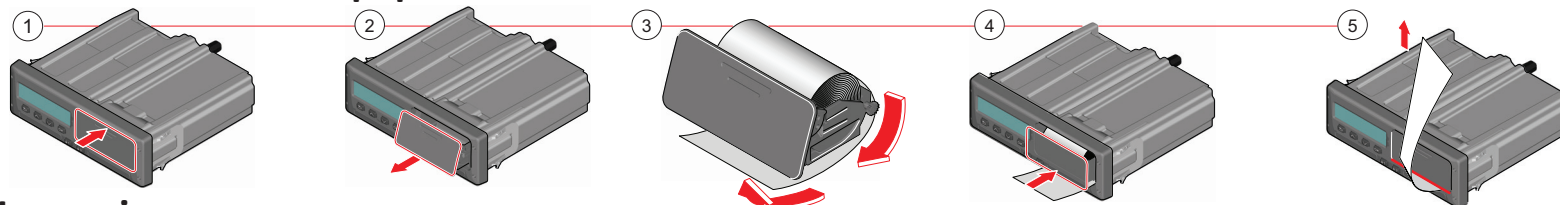
1. Inserte la tarjeta de conductor y espere hasta que el tacógrafo procese los datos de la tarjeta. La pantalla muestra el nombre del titular de la tarjeta, la fecha y la hora de la última retirada de la tarjeta y la compensación de hora local/UTC.

1. Inserte la tarjeta de conductor y espere hasta que el tacógrafo procese los datos de la tarjeta.

Durante el procedimiento de entradas manuales usted puede usar el botón de para volver a la selección anterior o más atrás en el menú de pantalla antes de confirmar.

Entradas manuales

Cambio del rollo de papel



Impresiones

Nota: Para las partes excluidas o para más información, vea todas las impresiones en el manual correspondiente.

	<p>▼▼▼ GEN2 ▼▼▼</p> <p>▼ 22/10/2022 08:04 (UTC)</p> <p>-----</p> <p>GEN2 v2</p> <p>24h▼</p> <p>○ Smith</p> <p>Bob</p> <p>○ S /10007001130590 0 0</p> <p>01/08/2023 - GEN2 v2</p> <p>-----</p> <p>▲ YV1AA8843M10123456</p> <p>S /CAR321</p> <p>-----</p> <p>□ Stoneridge Electronics</p> <p>900773R20R01</p> <p>GEN 2</p> <p>-----</p> <p>↑ Bil&lastvagnsservice</p> <p>↑ S / 0 0 0 1 2 1 2 0</p> <p>↑ 01/08/2022</p> <p>-----</p> <p>□ S / 0 0 9 2 4 5 3 9</p> <p>□ 12/09/2022 08:23</p> <p>-----</p> <p>20/09/2022 2</p> <p>-----</p> <p>▲ S /CAR321</p> <p>26 007 km</p> <p>-----</p> <p>× 07:15 00h17</p> <p>○ 07:32 04h01</p> <p>× 11:33 00h45</p> <p>○ 11:43 00h10</p> <p>26 310 km; 303 km</p> <p>-----</p> <p>● 07:15 S</p> <p>lat + 59°22.2'</p> <p>lon +018°01.0'</p> <p>20/09/2022 07:15</p> <p>26 007 km</p> <p>-----</p> <p>▶ 11:53 FIN</p> <p>lat + 60°6.52'</p> <p>lon +019°56.7'</p> <p>20/09/2022 11:52</p> <p>26 310 km</p> <p>-----</p> <p>○ 09:31</p> <p>lat + 58°01.0'</p> <p>lon +019°22.2'</p> <p>20/09/2022 09:31</p> <p>26 123 km</p> <p>-----</p> <p>■ S → FIN</p> <p>lat + 60°13.5'</p> <p>lon +019°32.2'</p> <p>20/09/2022 10:30</p> <p>26 208 km</p> <p>-----</p> <p>■ 11:33</p> <p>lat + 60°13.5'</p> <p>lon +019°32.3'</p> <p>20/09/2022 11:32</p> <p>26 269 km</p> <p>○ 04h11 303 km</p> <p>× 00h10 □ 00h00</p> <p>h 00h00 ? 00h00</p> <p>○ 00h00</p> <p>-----</p> <p>!+ 18/09/2022 08:01</p> <p>!08 (1) 00h10</p> <p>▲ S /CAR321</p> <p>-----</p> <p>!▲ (02) 07/09/2022 13:53</p> <p>!11 (1) 00h02</p> <p>○ S /10007450104590 0 0</p> <p>-----</p> <p>●</p> <p>□</p> <p>○</p>	<p>Tarjeta de conductor de 24 h</p> <p>Tipo de dato imprimido.</p> <p>Impresión de la fecha y la hora (hora UTC).</p> <p>Tipo de impresión.</p> <p>Nombre del titular, identificación, fecha de caducidad y generación + versión de la tarjeta.</p> <p>Identificación y número de registro del vehículo.</p> <p>Fabricante, número de pieza y generación del tacógrafo.</p> <p>Taller responsable de la última calibración y fecha en la que se realizó.</p> <p>Último control al que se ha sometido al conductor indagine e contatore di presenza giornaliera della carta.</p> <p>Fecha de consulta y contador diario de presencia de tarjeta.</p> <p>Número de registro del vehículo, odómetro y tipo de carga del vehículo al insertar la tarjeta.</p> <p>Actividades con la tarjeta del conductor introducida, hora de inicio y duración.</p> <p>Retirada de la tarjeta: odómetro del vehículo y distancia recorrida desde la última inserción donde se conozca la lectura del odómetro.</p> <p>Hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al final del periodo diario.</p> <p>Hora, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro con 3 horas de conducción acumuladas.</p> <p>País de salida, país de entrada, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Operación de carga/descarga, hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Totales de actividad con la tarjeta y distancia total recorrida.</p> <p>Últimos cinco eventos y fallos de la tarjeta de conductor.</p> <p>Últimos cinco eventos y fallos de la VU, unidad intravehicular.</p> <p>Lugar del control.</p> <p>Firma del controlador.</p> <p>Firma del conductor.</p>
--	---	---

	<p>▼ 22/10/2022 08:04 (UTC)</p> <p>-----</p> <p>GEN2 v2</p> <p>24h▲▼</p> <p>○ Smith</p> <p>Bob</p> <p>○ S /10007001130590 0 0</p> <p>01/08/2023 - GEN2 v2</p> <p>-----</p> <p>▲ YV1AA8843M10123456</p> <p>S /CAR321</p> <p>-----</p> <p>-----</p> <p>14/09/2022</p> <p>101 620 - 102 354 km</p> <p>-----</p> <p>○ Smith</p> <p>Bob</p> <p>○ S /10007001130590 0 0</p> <p>01/08/2023 - GEN2 v2</p> <p>▲ S /CAR321</p> <p>12/09/2022 17:49</p> <p>-----</p> <p>101 620 km</p> <p>× 07:15 00h15</p> <p>○ 07:30 04h15</p> <p>× 11:26 00h10</p> <p>h 14:48 00h45</p> <p>○ 15:43 02h00</p> <p>102 354 km; 734 km</p> <p>-----</p> <p>○ Smith</p> <p>Bob</p> <p>○ S /10007001130590 0 0</p> <p>● 07:15 S</p> <p>lat + 57°22.2'</p> <p>lon +018°01.0'</p> <p>14/09/2022 07:15</p> <p>101 620 km</p> <p>▶ 17:43 FIN</p> <p>lat + 60°6.52'</p> <p>lon +019°56.7'</p> <p>14/09/2022 17:43</p> <p>102 354 km</p> <p>-----</p> <p>○ 10:31</p> <p>lat + 57°22.2'</p> <p>lon +018°01.0'</p> <p>14/09/2022 10:31</p> <p>101 820 km</p> <p>-----</p> <p>■ S → FIN</p> <p>lat + 60°13.5'</p> <p>lon +019°32.2'</p> <p>14/09/2022 16:43</p> <p>102 210 km</p> <p>-----</p> <p>■ 11:27</p> <p>lat + 57°22.2'</p> <p>lon +018°01.0'</p> <p>14/09/2022 11:27</p> <p>101 860 km</p> <p>○ 06h15 734 km</p> <p>× 00h25 □ 00h00</p> <p>h 00h45</p> <p>○ 00h00</p> <p>-----</p> <p>!+ (02) 02/08/2022 10:03</p> <p>!08 (1) 00h32</p> <p>○ S /10007001130590 0</p> <p>-----</p> <p>!R</p> <p>1</p> <p>→ 14/09/2022 07:15</p> <p>→ 14/09/2022 07:20</p> <p>-----</p> <p>●</p> <p>□</p> <p>○</p> <p>→</p> <p>○</p>	<p>Unidad intravehicular (VU) de 24 h</p> <p>Impresión de la fecha y la hora (hora UTC).</p> <p>Tipo de impresión.</p> <p>Nombre del titular, identificación, fecha de caducidad y generación + versión de la tarjeta.</p> <p>Identificación del vehículo, país, número de registro y tipo de carga.</p> <p>Fecha de consulta para impresión y odómetro del vehículo a 00:00 y 24:00.</p> <p>Vehículo anterior utilizado (número de registro, fecha y hora de retirada de la tarjeta).</p> <p>Valor del odómetro al insertar la tarjeta.</p> <p>M= Entradas manuales de actividades de conductor realizadas.</p> <p>Actividades con la tarjeta del conductor introducida, hora de inicio y duración.</p> <p>Retirada de la tarjeta: odómetro del vehículo y distancia recorrida desde la última inserción donde se conozca la lectura del odómetro.</p> <p>Resumen de la VU de ranura sin tarjeta y resumen por separado de cada tarjeta insertada durante el día.</p> <p>Hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al final del periodo diario.</p> <p>Hora, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro con 3 horas de conducción acumuladas.</p> <p>País de salida, país de entrada, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Operación de carga/descarga, hora, país, posición, estado de autenticación, fecha y hora de GNSS y valor del odómetro al inicio del periodo diario.</p> <p>Totales de actividad con la tarjeta y distancia total recorrida.</p> <p>Eventos y/o fallos almacenados o en curso en la VU.</p> <p>Sesión de RHMI activa para la ranura imprimida. Hora de inicio y fin de la sesión RHMI.</p> <p>Lugar del control.</p> <p>Firma del controlador.</p> <p>Desde la hora.</p> <p>Hasta la hora.</p> <p>Firma del conductor.</p>
--	---	--